

Dz-10.0021.46.2022

UCHWAŁA Nr XLVI/434/2022
Rady Dzielnicy X Swoszowice
z dnia 31 maja 2022 roku

**w sprawie wstępnego rozdysponowania środków wydzielonych do dyspozycji Dzielnicy
X Swoszowice na rok 2023.**

Na podstawie § 70 ust. 2 w zw. z § 3 pkt 1 oraz § 63 ust. 3 uchwały Nr XCIX/1504/14 Rady Miasta Krakowa z dnia 12 marca 2014 r. w sprawie: organizacji i zakresu działania Dzielnicy X Swoszowice w Krakowie (Dz. Urz. Woj. Małopolskiego z 2021 r. poz. 6704) Rada Dzielnicy X Swoszowice uchwala, co następuje:

§1. Postanawia się o wstępnym rozdysponowaniu środków wydzielonych do dyspozycji Rady Dzielnicy X Swoszowice na rok 2023 zgodnie z załącznikiem do niniejszej uchwały.

§ 2. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady i Zarządu Dzielnicy X Swoszowice

Tadeusz Murzyn

Załącznik do
Uchwały Nr XLVI/434/2022
Rady Dzielnicy X Swoszowice
z dnia 31 maja 2022 roku

NAZWA ZADANIA	REALIZATOR	KWOTA
A) ROBOTY BUDOWLANE PRZY ISTNIEJĄCYCH ŻŁOBKACH, PRZEDSZKOLACH I SZKOŁACH, KTÓRYCH PROWADZENIE STANOWI ZADANIA WŁASNE GMINY – 256 000 ZŁ		
Przedszkole Samorządowe nr 145, Filia, ul. Dr. Judyma 8 - wymiana grzejników oraz montaż zaworów grzejnikowych wraz z głowicami termostatycznymi	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Przedszkole Samorządowe nr 145	20 000 zł
Przedszkole nr 132, ul. Merkuriusz Polskiego - malowanie sal i inne prace remontowe	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Przedszkole nr 132	25 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 43, ul. Myślenicka 112 – malowanie jadalni	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 43	20 000 zł
Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13, ul. Mirtowa 2 – prace remontowe	Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13	63 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 134, ul. Kłuszyńska 46 - remont schodów zewnętrznych	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 134	25 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 134, ul. Kłuszyńska 46 - wymiana podłogi w sali dydaktycznej	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 134	30 000 zł
Przedszkole Samorządowe nr 145, ul. Poronińska 7 – montaż kraty w oknie pomieszczenia gospodarczego	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Przedszkole Samorządowe nr 145	3 000 zł
Przedszkole Samorządowe nr 145, ul. Poronińska 7 – wymiana drzwi w wiatrołapie	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Przedszkole Samorządowe nr 145	10 000 zł
Przedszkole Samorządowe nr 145, ul. Poronińska 7 – wymiana podłóg w salach dydaktycznych, malowanie oraz inne prace remontowe	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Przedszkole Samorządowe nr 145	40 000 zł
Szkoła Podstawowej nr 97, ul. Dr. Judyma 10 - wymiana wykładzin na korytarzach	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	20 000 zł
B) ROBOTY BUDOWLANE ZWIĄZANE Z: OGRÓDKAMI JORDANOWSKIMI, ZIELEŃCAMI I SKWERAMI – 465 850 ZŁ		
Park Maćka i Doroty - wymiana obramowania piaskownicy w Smoczym Skwerze	Zarząd Zieleni Miejskiej	25 000 zł
Park Maćka i Doroty - modernizacja górki saneczkowej	Zarząd Zieleni Miejskiej	140 000 zł
Stworzenie koncepcji budowy parków na osiedlach Swoszowice, Wróblowice, Soboniewice, Zbydniowice	Zarząd Zieleni Miejskiej	200 850 zł
Wykonanie Parku Opatkowskiego przy ul. Inicjatywy Lokalnej – zakończenie realizacji zadania (zadanie wieloletnie w latach 2020-2023).	Zarząd Zieleni Miejskiej	100 000 zł
C) ROBOTY BUDOWLANE W ZAKRESIE DRÓG WEWNĘTRZNYCH ORAZ DRÓG GMINNYCH KLASY DOJAZDOWEJ – 1 007 200 ZŁ		

Ul. Chojnicka – nakładka asfaltowa	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	80 000 zł
Ul. Krygowskiego – nakładka asfaltowa od skrzyżowania z ul. Borkowską i ul. Forteczną – do wyczerpania środków	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	52 000 zł
Ul. Gumowskiego - remont nawierzchni	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	120 000 zł
Ul. Krymska – budowa oświetlenia ulicznego – dokończenie dokumentacji projektowej i realizacja zadania (zadanie wieloletnie w latach 2022-2023)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	120 000 zł
Ul. Borkowska - budowa chodnika po stronie wschodniej (numery parzyste - domki) od parku Maćka i Doroty do ul. Fortecznej (zadanie wieloletnie w latach 2023-2025)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	80 000 zł
Ul. Borkowska - budowa barierki ochronnej przy wylocie alejki z parku Maćka i Doroty	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	10 000 zł
Ul. Barycka – doświetlenie (zadanie wieloletnie w latach 2019-2023)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	21 200 zł
Ul. Drużbackiej - remont chodnika	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	15 000 zł
Ul. Osterwy – remont nawierzchni	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	36 000 zł
Ul. Hoborskiego – remont nawierzchni	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	30 000 zł
Ul. Zbydniowicka i ul. Lei - regulacja stanów prawnych dróg	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	50 000 zł
Ul. Kierzkowskiego - remont nawierzchni	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	200 000 zł
Ul. Chałubińskiego - wymiana opraw oświetlenia ulicznego na ledowe na odcinku od skrzyżowania z ul. Kąpielową do ul. Lusińskiej (6 lamp)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	32 000 zł
Ul. Podgórk - remont nawierzchni na odcinku od ul. Soboniewickiej do ul. Miarowej	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	55 000 zł
Ul. Kłuszyńska - remont chodnika (do wyczerpania środków)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	50 000 zł
Ul. Zakarczmie - nakładka asfaltowa (do wyczerpania środków)	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	49 000 zł
Ul. Wyżynna 34 oraz ul. Miarowa 29f - montaż luster drogowych	Zarząd Dróg Miasta Krakowa	7 000 zł
D) ROBOTY BUDOWLANE ZWIĄZANE Z LOKALNĄ INFRASTRUKTURĄ SPORTOWĄ I REKREACYJNĄ – 152 000 ZŁ		
Ul. Komuny Paryskiej - wykonanie projektu i przygotowanie terenu pod budowę centrum rekreacyjnego (zadanie wieloletnie w latach 2023-2025)	Zarząd Zieleni Miejskiej	110 000 zł
Ul. Fortecznej 75 - zakup i dostawa blaszaka magazynowego oraz sprzętu do utrzymania technicznego kortu tenisowego i otaczającego terenu	Zarząd Infrastruktury Sportowej	11 000 zł
WLKS Krakus Swoszowice - prace pielęgnacyjne i modernizacyjne boiska ze sztuczną trawą	Zarząd Infrastruktury Sportowej	7 000 zł
KS Wróblowianka- zakup wyposażenia sportowego i utrzymanie techniczne	Zarząd Infrastruktury Sportowej	7 000 zł
OSS Opatkowianka - rekultywacja boiska trawiastego	Zarząd Infrastruktury Sportowej	10 000 zł
UKS Szkoła Rajska – zakup sprzętu sportowego	Zarząd Infrastruktury Sportowej	7 000 zł
E) LOKALNE WYDARZENIA: OŚWIATOWE, KULTURALNE, SPORTOWE I REKREACYJNE – 234 680 ZŁ		
V Otwarte Mistrzostwa Dzielnicy X w tenisie ziemnym	Zarząd Infrastruktury Sportowej	3 500 zł

X Otwarte Mistrzostwa Dzielnicy X w szachach	Centrum Kultury Podgórze/ Klub Kliny	4 000 zł
VII Otwarte Mistrzostwa Dzielnicy X w tenisie stołowym	Centrum Kultury Podgórze/ Klub Kliny	4 000 zł
X Międzyszkolne Mistrzostwa Dzielnicy X	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	15 000 zł
Klub Kliny - organizacja warsztatów rękodzieła ozdób wielkanocnych i bożonarodzeniowych	Centrum Kultury Podgórze/Klub Kliny	10 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 97, ul. Dr. Judyma 10 – Dni Sportu, mistrzostwa szkoły	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	5 000 zł
Szkoła Podstawowej nr 97, ul. Dr. Judyma 10 - zakup pamiątkowych gadżetów dla absolwentów	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	6 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 97, ul. Dr. Judyma 10 – dodatkowe zajęcia sportowe dla uczniów	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	20 000 zł
Os. Kliny - integracja dla seniorów - zajęcia sprawnościowe i psychofizyczne	Zarząd Infrastruktury Sportowej	9 000 zł
Os. Kliny - aktywizacja i integracja młodzieży - gimnastyka korekcyjna, zajęcia grupowe, kreatywne tworzenie, gry i zabawy sportowe	Zarząd Infrastruktury Sportowej	5 500 zł
Os. Kliny - ogólnodostępne zajęcia usprawniające z trenerem, zajęcia fitness, nording walking dla mieszkańców	Zarząd Infrastruktury Sportowej	10 000 zł
Karaoke z mieszkańcami Dzielnicy X	Biblioteka Polskiej Piosenki	4 000 zł
Koło nr 30 Zbydniowice - organizacja imprez oraz wycieczek	Centrum Kultury Podgórze	5 700 zł
Szkoła Podstawowa nr 43 ul. Myślenicka 112 – zajęcia rekreacyjne dla dzieci i młodzieży	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 43	15 000 zł
Szkoła Podstawowej nr 43, ul. Myślenicka 112 - organizacja pikniku rodzinnego dla uczniów	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 43	3 500 zł
Szkoła Podstawowa nr 43, ul. Myślenicka 112 i WLKS Krakus – piknik z okazji Dnia Dziecka	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 43	15 000 zł
Koło nr 18 Swoszowice - organizacja imprez oraz wycieczek	Centrum Kultury Podgórze	5 400 zł
Koło nr 37 Wróblowice - organizacja imprez oraz wycieczek	Centrum Kultury Podgórze	10 500 zł
Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13, ul. Mirtowa 2 - współorganizacja wydarzenia pn. "10. Bieg Swoszowicki"	Zespół Szkolno- Przedszkolny nr 13	20 000 zł
Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 13, ul. Mirtowa 2 – zajęcia rekreacyjne dla dzieci i młodzieży	Zespół Szkolno- Przedszkolny nr 13	15 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 134, ul. Kłuszyńska 46 - dodatkowe zajęcia sportowe dla uczniów	Miejskie Centrum Obsługi	12 000 zł

	Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 134	
Szkoła Podstawowa nr 134, ul. Kłuszyńska 46 - nagrody na zakończenie roku szkolnego	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 134	580 zł
Os. Opatkowice - zajęcia ruchowe, imprezy i wycieczki dla seniorów	Centrum Kultury Podgórze	5 000 zł
Os. Opatkowice - Dzień Dziecka	Centrum Kultury Podgórze/Klub Wróblowice	6 000 zł
Koło nr 8 Opatkowice - organizacja imprez oraz wycieczek	Centrum Kultury Podgórze/Klub Wróblowice	2 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 97, Filia, ul. Armii Kraków 76 – gimnastyka korekcyjna dla uczniów	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	5 000 zł
Szkoła Podstawowa nr 97, Filia, ul. Armii Kraków 76 – gimnastyka dla seniorów, w tym spacer z kijkami	Miejskie Centrum Obsługi Oświaty/Szkoła Podstawowa nr 97	5 000 zł
Os. Rajska - Piknik Rodzinny	Centrum Kultury Podgórze/Klub Soboniowice	7 000 zł
UKS Szkoła Rajska – turniej siatkówki dla dzieci	Zarząd Infrastruktury Sportowej	2 000 zł
UKS Szkoła Rajska – turniej piłki nożnej dla dzieci	Zarząd Infrastruktury Sportowej	2 000 zł
UKS Szkoła Rajska - turniej łucznictwa tradycyjnego	Zarząd Infrastruktury Sportowej	2 000 zł
F) PROGRAM POPRAWY BEZPIECZEŃSTWA DLA GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW - "BEZPIECZNY KRAKÓW" – 34 500 ZŁ		
Dofinansowanie patroli pieszych na terenie os. Kliny w okresie od 04.2023 r. do 09.2023 r., wykonywanych przez funkcjonariuszy VI Komisariatu Policji	Wydział Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego UMK	30 000 zł
Zakup sprzętu ratowniczo-gaśniczego i umundurowania dla JRG 2	Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej	4 500 zł
G) DZIELNICOWY PROGRAM WSPIERANIA OSÓB NIEPEŁNOSPRAWNYCH – 134 681 ZŁ		
Siedziba Rady Dzielnicy X Swoszowice, ul. Inicjatywy Lokalnej 5 – dofinansowanie wykonania dla potrzeb osób niepełnosprawnych platformy pionowej wraz z szybem	Wydział Obsługi Urzędu UMK	128 581 zł
UKS Szkoła Rajska - zajęcia z łucznictwa tradycyjnego dla osób niepełnosprawnych i starszych	Wydział Polityki Społecznej i Zdrowia UMK	6 100 zł
H) DZIELNICOWY PROGRAM OCHRONY ZDROWIA I PROFILAKTYKI ZDROWOTNEJ – 0 ZŁ.		
I) DZIELNICOWY PROGRAM WSPIERANIA DZIAŁALNOŚCI MIEJSKICH SZKÓŁ I PLACÓWEK OŚWIATOWYCH, KULTURY, SPORTU, POMOCY SPOŁECZNEJ I ZDROWIA – 233 000 ZŁ		
Klub Soboniowice - remont klatki schodowej	Centrum Kultury Podgórze/Klub	18 000 zł

	Soboniowice	
Klub Soboniowice – dofinansowanie działalności	Centrum Kultury Podgórze/Klub Soboniowice	24 000 zł
Biblioteka Kraków, Filia nr 37, ul. Sztaudyngera 5 - zakup książek i audiobooków oraz elementów drobnego wyposażenia	Biblioteka Kraków	5 000 zł
Klub Zbydniowice – dofinansowanie działalności klubu	Centrum Kultury Podgórze/Klub Zbydniowice	10 000 zł
Zawarcie umowy z dyrygentem przy OSP w Zbydniowicach	Centrum Kultury Podgórze	10 000 zł
Biblioteka Kraków, Filia 35, ul. Chałubińskiego 47 – dofinansowanie działalności	Biblioteka Kraków	7 000 zł
Biblioteka Kraków, Filia 36, ul. Niewodniczańskiego - dofinansowanie działalności	Biblioteka Kraków	5 000 zł
Klub Wróblowice – dofinansowanie działalności	Centrum Kultury Podgórze/Klub Wróblowice	12 000 zł
Klubu Swoszowice - dofinansowanie działalności, w tym warsztaty rękodzieła ozdób wielkanocnych i bożonarodzeniowych	Centrum Kultury Podgórze/Klub Swoszowice	32 000 zł
Ul. Kąpielowa/Lusińska - remont budynku gminnego na działce 284/3 obr. 88 Podgórze	Zarząd Budynków Komunalnych	110 000 zł
J) WSPÓŁPRACA Z ORGANIZACJAMI POZARZĄDOWYMI DZIAŁAJĄCYMI NA OBSZARZE DZIELNICY – 19 700 ZŁ		
Zakup bonów lub paczek żywnościowych dla emerytów i rencistów (otwarty konkurs ofert w ramach „Rocznego programu współpracy samorządu Miasta Krakowa z organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego” w II półroczu 2023 r.).	Wydział Polityki Społecznej i Zdrowia UMK/Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	19 700 zł
K) KOMUNIKACJA Z MIESZKAŃCAMI DZIELNICY – 34 000 ZŁ		
Redakcja czasopisma Dzielnicy X.	Biuro ds. Dzielnic Miasta Krakowa UMK	11 000 zł
Druk czasopisma Dzielnicy X.	Biuro ds. Dzielnic Miasta Krakowa UMK	8 000 zł
Obsługa strony internetowej Dzielnicy X.	Biuro ds. Dzielnic Miasta Krakowa UMK	13 000 zł
Wykonanie zdjęć cyfrowych wysokiej jakości z wydarzeń: kulturalnych, edukacyjnych, artystycznych, sportowych itp. na terenie Dzielnicy X na potrzeby ilustrowania czasopisma, strony internetowej i innych materiałów promujących Dzielnicę X.	Biuro ds. Dzielnic Miasta Krakowa UMK	2 000 zł
L) DZIELNICOWE PROGRAMY ROBÓT BUDOWLANYCH PRZY ISTNIEJĄCEJ MIEJSKIEJ INFRASTRUKTURZE DROGOWEJ W ZAKRESIE DRÓG INNYCH NIŻ TE WYMIENIONE W §3 pkt.1. lit. C STATUTÓW DZIELNIC – 0 ZŁ		
L) OBSŁUGA ADMINISTRACYJNO BIUROWA RADY I ZARZĄDU DZIELNICY – 0 ZŁ		
M) ŚRODKI NIEROZDYSPONOWANE (REZERWA)		
N) POZOSTAŁE WYNIKAJĄCE Z ZAPISÓW STATUTÓW		
SUMA:		2 571 611 zł

Przewodniczący
Rady i Zarządu Dzielnicy X Swoszowice
Tadeusz Murzyn